

(英語)

Regarding the 27th and 28th Cases of COVID-19 in Shimane Prefecture
(Information Publicly Announced by Shimane Prefecture)
【Current information as of July 24th】

As a result of conducting PCR tests on “persons in close contact” (staff working on the 3rd floor of Unnan City Hall), 2 new cases of COVID-19 have been confirmed. These are the 27th and 28th confirmed cases in Shimane Prefecture.

1. Patient (Case #27)

- (1) Age: undisclosed
- (2) Gender: male
- (3) Residence: Unnan City, Shimane Prefecture
- (4) Symptoms: none
- (5) Test results: confirmed positive for COVID-19 on July 24th at 11:00 a.m.
- (6) State of investigation: currently investigating the patient’s travel history

2. Patient (Case #28)

- (1) Age: undisclosed
- (2) Gender: male
- (3) Residence: Unnan City, Shimane Prefecture
- (4) Symptoms: fever (37.8°C)
- (5) Symptom development:

July 15 th (Wed)	Nighttime chills, slight fever (37.3°C)
July 16 th (Thur)	Normal temperature in morning, slight fever in evening (37.3°C)
July 17 th (Fri)	Regular medical examination at clinic A (normal temperature)
July 18 th (Sat)	Normal temperature
July 19 th (Sun)	Fever (38.0°C)
July 20 th (Mon)	Medical examination at clinic B (38.0°C)
July 21 st (Tue)	Medical examination at clinic B (37.8°C, stomach pain, abdominal pain, diarrhea)
July 22 nd (Wed)	Fever (38.3°C), PCR test sample collected
- (6) Test results: confirmed positive for COVID-19 on July 24th at 7:30 p.m.
- (7) State of investigation: currently investigating the patient’s travel history

3. A Request to Citizens of Shimane Prefecture

- We ask citizens to act in a calm manner, based on information supplied by the Shimane Prefectural Government
- If people take action to identify patients or promote slander, it may discourage people from providing information to the health center, as well as discourage people from coming forward in case they experience symptoms; there would be a risk that infections widely spread in Shimane.
- **We are actively conducting PCR testing; if you are concerned about possible infection, please first contact the Shimane International Center’s “One Stop Center” consultation hotline for foreign residents.**

■ COVID-19 Consultation Service

Shimane Multicultural General Consultation “One Stop Center”
(Shimane International Center)

☎ 070-3774-9329 Skype ID: Soudan@SIC

【Open Hours】 Weekdays 9:00~17:00

【Languages】 English, Chinese, Tagalog, Portuguese, Vietnamese,
Korean, Nepali, Indonesian, Thai, Spanish, Burmese,
Khmer, Russian, French